

Zeitschrift: Journal suisse d'apiculture
Herausgeber: Société romande d'apiculture
Band: 51 (1954)
Heft: 8

Rubrik: La vie de nos sections

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



LA VIE DE NOS SECTIONS

Communiqués

Section de Cossonay

Votre comité vous invite à venir nombreux et en famille à la course traditionnelle qui aura lieu le dimanche 22 août. Le trajet Cossonay-Yverdon-Sainte-Croix se fera en train, puis en car jusqu'à Buttes avec visite de ruchers à Fleurier, de Buttes à Noiraigue de nouveau en train puis descente des gorges de l'Areuse et retour par Boudry-Yverdon en train. Inscriptions jusqu'au 14 août en versant le montant de Fr. 10.— par personne, Fr. 5.— pour les enfants, à notre compte de chèques II 5271. Le programme détaillé sera adressé en temps utile à toutes les personnes inscrites.

Le Comité.

Section du Val-de-Travers

Contrôle du miel. Les membres sont priés de faire contrôler immédiatement leur miel. Le jury pour le contrôle du miel se réunira le jeudi 5 août 1954 à 20 h. au Restaurant Huguenin à Fleurier. Chacun est cordialement invité à assister à cette séance.

Sortie de Section. La Section se propose de participer à la journée officielle des Apiculteurs suisses à l'Exposition Nationale Suisse d'Agriculture à Lucerne, le dimanche 26 septembre 1954. Afin de permettre au comité de choisir le moyen de locomotion le plus avantageux (autocar ou chemin de fer) les membres, qui ont l'intention de participer à cette journée, voudront bien s'inscrire auprès de notre président M. L. Loup à Fleurier, jusqu'au 10 septembre prochain.

Le Comité.

Section des Montagnes neuchâteloises

Le Comité invite les membres qui désirent participer à notre sortie (juillet). Visite de ruches chez M. Matthey de Belle Roche, avec pique-nique, de se retrouver devant l'Hôtel de Ville du Locle, le dimanche 8 août 1954 à 10 h. du matin.

Pour le Comité : Paul Leuba.

Comptes rendus

Section « Le Chamossaire », Bex et environs

Notre comité avait convoqué les membres de notre section à une petite sortie de printemps ; Lavey avait été choisi.

Bon nombre d'apiculteurs ont répondu, mais nous aurions voulu les voir encore plus nombreux.

Un exposé donné par M. Crittin, de St-Maurice, sur l'élevage des reines, avec démonstration pratique fut écouté avec intérêt. Nous sommes convaincus que chacun saura faire son profit des conseils donnés par un praticien tel que M. Crittin.

Une petite partie administrative ouverte par notre dévoué président, M. Moreillon suivit devant une gentille collation offerte par la famille Bochatay et ses collègues de Lavey, qui enchantèrent tous les participants.

M. Thurler président de la Fédération vaudoise des sociétés d'apiculture qui avait bien voulu honorer notre section de sa présence, nous a donné quelques renseignements sur la Centrale de ramassage des miels.

Une discussion suivit, où de nombreuses questions furent posées.

Petit à petit, c'est la dislocation inévitable.

Au nom de notre section, merci à MM. Thurler, Crittin, Moreillon, à Mme et M. Bochatay et leurs collègues.

Un participant.

Assemblée de la Basse-Broye

Belle et réconfortante assemblée tenue le dimanche 28 février à l'Hôtel de la Croix-Blanche à Payerne, des deux sections réunies Payerne et Basse-Broye. L'assemblée est ouverte à 14 h. 45 par les souhaits de bienvenue de M. Jaton, président. La participation est très forte, une centaine de membres sont présents. Le président donne la parole à M. Valet, insp. cantonal des ruchers, pour sa conférence.

M. Valet entretint l'auditoire de l'acariose des abeilles. Cette terrible maladie n'attaque que les abeilles adultes. Les ruchers de notre région sont particulièrement atteints et une lutte sans merci doit être entreprise. C'est une opération de grande envergure, nécessitant huit traitements au minimum. Elle doit être généralisée parce que cette maladie est très contagieuse et les abeilles font de longs déplacements. M. Valet tient à relever le bon travail fourni par M. Jean Hänni comme inspecteur régional qui se dévoue et connaît à fond la question. Le conférencier relève que beaucoup de ruches meurent durant l'hiver et que trop d'apiculteurs ne s'en soucient pas. Le meilleur moment pour le traitement de l'acariose avec le remède Folbex, c'est le printemps alors que les colonies se trouvent encore serrées et c'est à ce moment que l'acariose se propage le plus. Ces traitements devront commencer vers la fin mars suivant les conditions atmosphériques.

La parole n'étant plus demandée, M. le président remercie sincèrement le conférencier, M. Valet, pour son brillant exposé et souhaite aux membres une bonne rentrée dans leurs foyers.

Le Comité.

Société d'Apiculture du district de Conthey

Dimanche de Pentecôte, la société d'apiculture du District de Conthey l'a choisi pour sa traditionnelle sortie annuelle. Le temps est plutôt gris et les organisateurs se demandent si un car de 37 places ne serait pas trop grand. Erreur, il fallut finalement faire appel à une voiture et à une jeep supplémentaires.

Dame ! le but choisi en vaut la peine : Barrage du Mauvoisin. Cette année les dames ont répondu nombreuses à l'invitation de la société. Agréable constatation ! St-Pierre de Clages, il pleut et les derniers participants s'installent, les bouteilles de la maison Maye s'entassent silencieusement sous les banquettes.

Après une heure d'arrêt à Martigny, pour permettre à chacun de remplir son devoir dominical, on se remet en route et en avant la musique, c'est le cas de le dire, car M. Lorenz, grand ami des apiculteurs du district, joue un gai refrain sur son accordéon, prouvant à chacun que la jeunesse du cœur est la seule vraie.

Après avoir admiré la splendide vallée de Bagnes et bravé un moment le brouillard, nous voici à Mauvoisin. Il fait plutôt frais, frais à grelotter un brin. Heureusement la cantine du chantier est accueillante.

On traverse une salle, puis une autre pour s'arrêter ravis dans une pièce agréable, chaude et d'une netteté qui fait honneur à son personnel.

Après un repas dont le moins qu'on puisse dire est qu'il flatta d'abord les yeux puis le palais, d'habiles vendeurs placent les billets d'une tombola, ce qui permettra, tout à l'heure de boucler les comptes. M. Gaillard, président, remet au vétéran du jour, M. Paul Maye, le gobelet symbolique marquant les 35 ans de fidélité à la Société romande d'apiculture.

Unanimement, l'assemblée réélit, à son corps défendant M. le président Gaillard, ainsi que le comité. Cette confiance spontanée est un hommage justement mérité et rendu à celui qui se dévoue sans compter.

Après la visite des gigantesques travaux du barrage, visite que le temps contrarie quelque peu, on reprend à regret le chemin du retour. Le soleil daigne pourtant nous sourire en route et, de village en village, de St-Pierre à Aven, Bacchus se fait plus pressant et nous convie à une joyeuse fraternité.

Il est près de minuit quand le car regagne Nendaz ; c'est bien silencieux et, seules quelques bouteilles vides se roulent sous les banquettes.

Merci à tous pour cette bonne journée et à l'année prochaine, si le cœur vous en dit.

J. DELEZE.

Section de Cossonay

Le cours d'élevage de reines, organisé par la Section de Cossonay, a été donné à Senarclens, dans le rucher de M. Maurice Gleyres, notre sympathique inspecteur des ruchers. M. Charles Ruckstuhl en était l'instructeur, le maître. Il sut, par ses conseils, sa pratique, donner à chacun des participants la flamme de l'élevage. A lui vont nos remerciements et notre reconnaissance.

Il est regrettable que les participants n'aient pas été plus nombreux, mais comme souvent, la qualité supplée à la quantité.

Un grand merci aussi à notre ami Maurice qui a mis si aimablement son rucher à notre disposition et nous fit goûter à sa généreuse hospitalité.

Un participant.

Convocations

Société Genevoise d'Apiculture

Réunion amicale mensuelle, lundi 9 août 1954, à 20 h. 30 précises, au local rue de Cornavin 4.

Sujet : L'origine de l'acide formique chez les abeilles.

Boîtes à miel CAFAG



dans la qualité traditionnelle à des prix toujours avantageux avec ou sans impression lithographique en 4 couleurs

Demandez notre prospectus et prix courants

CAFAG

Fabrique de cartonnages S. A.

FRIBOURG

Tél. (037) 2 13 13